

hxi' hLb Avcbvi Rb" AvBtmb

KtqKvU ermi `p©enitii wKvri nBevi ci AvigutEv
fij wktim AZ-`p, clyBqv MqvtQ GLb i ay
Zvi Ovqgvit Aekó i unqvtQ/ eowtbi w'b MrRq c0. Dr
Kvievci Aciutai wZib 30 ermi hver Kvit÷ti tKvb GK
KviMfti Kviv`E tfiM KvifZtQj b/ KvivMfti i Avbjomk
Abvni, wbhPzb Ges Aegvbbv AvmqtQ tj vKvUi Dci,
MKš wZib Zvni vi kym cwiZim KvifZ A`Kv
Kviv qvtQb/

wKQy GKvU ZvniK e-- i wLqwtQj : giv_P bvtgi
GKvU hPzr givnji c0Z wZib wQjt b c0ZAvex/ wZib hLb
KvivMfti wQjt b ZLb Zvni i mvtir nq Ges Zvni
ci -ui tcog Ave x nb/ givnji wZib Zvni AvtelmctbY
vekymti c0Z Mfxi ifc AvKó nBqwtQj b/ Aí wKQy b
cti Kviv-c0Zt b GKvU mgwRK Abjovtbi gva tg Zvni i
mevn nq, Ges cti giv_AK wqwtQ t`kvšZv Z nbtZ
eva`Kv nq/

Zvni i wetQ` wQj LpB te`bv`vqK/ MKš
AvigutEv wQjt b Zvni vi mwnZ tMvtb t`Lv KvifZ
c0ZAvex/ GK UKiv cwiZi³ KmftR Aciv`QbevntZi
tj Lvq wZib Zvni c0ZAvi K_v wj wLjtj b, ØAvng Aek'B
tZvgvi KvifQ Avme/ Avgvi wCQtb me©v wj (evBtctj i
Qji, evqtbU) c0Z i unqvtQ tmB wj Lp tekv w'b wKte
bv/0

GB Ktq`x `pc0ZÁ wQjt b th, wZib Ges giv_Pth
tKvb Dcvtq tKvb gEj xZ Ck#i i m¤jtL Zvni i kc_
cV Kvifeb/ tKvb GKvU b Zvni i wqj b nBtceB/ ØZig
me©v Avgvi m¤j m¤j AvQO, wZib ZvniK evj tj b/

AvigutEv c0ZAv ZvniK ermti ci ermi
`p©enit i gta` i wLqwtQj hvrn Avakisk tj vtKi gtbej
fivqvt qdij Z/ Avi Brv giv_AK Avewpjj Z i wLqwtQj /
wZib Zvni i gxi`y Rvi c0Z RbmvaritYi `yo AvKIP
Kvievci Rb` wj m fite KIR KvivQb/ wZib KLtbr Avkv
cwiZim Ktib bvb/

1/ c0ZAv

gvtS gvtS Avgiv nqZv GBifc c0ZAv KvifZ D0j
nB, PgrKv GKvU cbygPtbi Rb` Llo wK mZB EtaYbxZ
AvKvk nbtZ tKvb GKvU b bmgqv Avmteb? Avgiv GZ
`xN® b hver newQbe i unqwtQ/ c0Z exi myN© wetqMwS
BwZvni mi GBifc myLi cwi mgwB i ay my`vqK GKvU
mZ i ftc AwefZ nbtZ cti/ Zte GKvU e`vcvi Avgut`i

ü`tq Avkv mRxe i wLtZ cti/ Avi Zvni nBj hxi i c0Zi Mgftb
c0ZAv/ hxi Zvni wKl t i Omoqv -M©hvBeri wK cte© GB
c0ZAvU Kviv qwtQj b :

Øtzvgut`i ü`q Dv0Mæ bv nDK; Ck#i ve kym Ki,
AvigutZI ve kym Ki/ Avgvi wCZvi evwktZ AtbK evm`vb AvtQ,
hvr bv wKZ, tZvgw Mtk ejj Zvg; tKbbv Avng tZvgut`i Rb`
`vb c0Z KvifZ hVbZtQ/ Avi Avng hLb hVb I tZvgut`i Rb`
`vb c0Z KvifZ, ZLb cpeYR Anme, Ges Avgvi wBktU
tZvgw Mtk j Bqv hvBe; thb, Avng thLvtb wK, tZvgiV tmB
Lvtb wK (thvnb 14:1-3)/ (evsj v evBtjej tKix Abjer` nbtZ
mg`-c` wj MpxZ nBqwtQ/

hxi` Mfti vntYi cte© wZib Zvni Abmvi wMtk wBdqZy
w`qv ejj qwtQb, ØAvng Aek'B wdti qv Avme!0 wZib c0ZAv
Kviv qwtQb wZib wdti qv Avmteb Ges hvnv ZvniK ve kym Ktib
Zvni wMtk tmB wetki` wtb j Bqv hvBtcb hvnv wZib Avigut`i
mKj i wbgE c0Z KvifZ qwtQb/ KvifZ Zvni wZiq AvMgtbi K_v
c0Z 2,500 evi ejv nBqwtQ/ GB c0Z extZ hxi i c0Z AvMgtbi
NUbwU NwUqwtQj c0Z `B nvRvi ermi cte©thgb wZib G
c0Z extZ evm Kviv qwtQb wK tZgbw wBtZ Ges ev`e NUbv th
hxi` Averi Avmteb/

AtbK `vb cte©Ckj c0ZAv KvifZ qwtQb th, GKRb
tgikun Avmteb, GKRb TivKEP wib mgM0 gibe RvZi c0Z
Ges Aciutai `vq wbtRi Dcti j Btcb/ tmB c0ZAv c0Z vZb
wetki` Atbtki wBktU AZ-`mZ` ejj qv gtb nBqwtQ/ Avi
Zvni v Zvni i Rvetb Avewpjj Z ifc KvifZ qwtQb/ MKš hxi`
Avmteb Ges µtk gZiel Y KvifZ b/ gbj m¤etZ thic Kifb
KvifZ qwtQb c0ZAv Z`vCqj Avak gmgwS Z ifc mZ`
nBqwtQj / Zvni c0Zi Mgftb c0ZAv mZ` nBtce/ wib
Avgw Mtk fij evtmb Avgiv ZvniZ wBtP KvifZ cwi, wZib
wdti qv Avmteb Ges hvnv i wbgE wZib Amng gj` w`qwtQb
Zvni wMtk GKtj j Bqv hvBtcb/

AvigutEv Zvni mgM0 Kviv Rvetb tMvtb giv_AK GtKi
ci GK AtbK Ktib, AtbK K_v Ges AtbK wP` tC0Y KvifZ
Avmteb/ Avi giv_P Zvni tj Lv wj nbtZ wKQy wKQy tj Lv tKvb
bv tKvb Dcvtq c0Z KvifZ qwtQb/ Zvni i ewMzv mgM0
wetki` bRi KwoqwtQj / miKvi AbjZb Kvive`x`i gj`3 w`evi
Rb` KvifZ tKvb Prc w`tZ i i` KvifZ b/ divmz tcmntWE
e`vcvi wZtZ n`Pc KvifZ b, Ges Aetktl 1982 mtbi At`vei
gvtm AvigutEvK c0ZimMgk GKvU wgtb Zj qv t` l qv nBj /
wZib gj`- GK_v ve kym KvifZ Zvni mvnm nBj bv, GgbwK
figtZ AeZi Y Kvievci c0Z Zte `B`kK wBhPzb, AvKj

AvKr•Lv Ges c¹Z²¶vi ci Avigut¹ gr² eUtb Are¹
nBtj b/

gv¹ KtqK gym cti m¹lx `x²u¹Z ggwngi tm¹E
KwiY gEj xi m¹jl `wovBqv Zvnit¹ i weevn-gS; cpe²
Kwi¹ j b/ Aetktl Zvnit¹ i c¹g²b m¹m²ubenBj / ØA¹ng
tZvgvi wBktU Aek¹B Avme, Ø c¹Z²ÁWU cwi cY¹g²Bq¹Qj /

Avcib wK Kí bv Kwi¹z c¹i b tmB c¹g²b KZB
bv Avb¹ `vqK nBte Avgiv hLb Aetktl LiotK
m¹lm²jl t`wL¹z c¹Be? Zvnvi tm¹si egq Avme¹
Avgut¹ i mKj `tL Ges b*bi*k¹ Ar¹Qr² b Kwi¹te, Avgut¹ i
ü¹tqi mKj B e¹v² i Kwi¹ qv w¹teb/ hxi¹ i c¹piMgb
Avgut¹ i ü¹tq Mfxi Zg AvKr•Lv Ges me¹taK
AvteMKwuz c¹Z²kv c¹Y Kwi¹te/ Avi Avgiv nekep¹ti²
me¹taK w¹sqKi e¹w²zZj minZ Mq i¹R² ugij Z nBe/

hxi¹ L¹e k¹NØ AvmtZtQb! Avcib wK Zvnvi minZ m¹¶ir
Kwi¹z B¹OK?

2/ hxi¹ wK Kjfc Avmt¹eb?

(1) hxi¹ wK tMctb Avmt¹eb?

Øt¹ L, Awg [hxi¹] c¹te²B tZvgw¹M²K ejj¹j vg/
AZGe tj¹tk h¹w tZvgw¹M²K ejj¹, Øt¹ L, wZib c¹š²ti¹
tZvgiv ewnti h¹BI bv; Øt¹ L, wZib A¹š²W¹ti, Ø tZvgiv
wekym Kwi¹ b/ Kvi Y we¹yr thgb ce¹Y² K¹nBtZ wB²Z
nBqv c¹o²g w¹K ch¹S- c¹K²k c¹q, tZgb gbj¹c¹ti¹
AvMgb nBte/ Ø-gw¹ 24:25-27/

w¹jtZi Sj Kwb e¹i nBtZ uó `K¹Z, hxi¹ i
AvMgb I Z¹fc nBte Bnv tKib¹ B A¹er gbtKw¹ Z NUbv
bt¹n/

(2) hxi¹ wK GKRb c¹KZ e¹w² unmt¹e c¹piq
Avmt¹eb?

ØZvnvi v [hxi¹ Abjvi wM] AvKt¹ki w¹tk GK¹jo
Pwngv AvtQb, Ggb mg¹q, t¹L, iKe¹i cwi¹nZ `B c¹j¹
Zvnit¹ i wBktU `wovBj b; Avi Zvnvi v Kntj b, tn
Myj xj xq tj v¹Kiv tZvgiv AvKt¹ki w¹tk¹ j¹ Kwi¹ qv `wovBqv
i unqV tKb? GB th hxi¹ tZvgut¹ i wBktU nBtZ t¹M²E¹ta¹
bxZ nBtj b, Dnt¹K thifc t¹M²Mgb Kwi¹z t¹l²ti¹,
tmBjfc D¹b AvMgb Kwi¹teb/ (t¹l²z 1:10-11)/

Av¹gut¹ i GB c¹ex nBtZ Zvnvi (hxi¹)
-M¹l²in¹Yi w¹tbB -Mq¹ Z Zvnvi w¹l² M¹tk w¹ðqZv
w¹q ejj¹ qm¹Qj b th, ØGKB hxi¹ Ø h¹rvitK -t¹M²Zj¹ qv j l qv
nBj - wZibB i¹R² i¹R² unmt¹e c¹piMgb Kwi¹teb- Ab¹
tKn bt¹n/ tmB GKB hxi¹ w¹h¹b Am¹ir M¹tk my¹ Kwi¹ qm¹Qj b
Ges A¹U² M¹tk `j¹ok¹w² di¹vBqv w¹qm¹Qj b/ tmB GKB
hxi¹ w¹h¹b e¹w²P¹ti aZ g¹m²vi minZ bgf¹te K¹v

ejj¹ qm¹Qj b/ tmB GKB hxi¹ w¹h¹b tkvKvZ¹i tb¹Rj g¹ØvBqv
w¹qm¹Qj b Ges w¹ki w¹M¹tk w¹R tKv¹j Zj¹ qv j Bq¹mQj b/ tmB
hxi¹ w¹h¹b Kjy t¹fixi µ¹tk gZie¹Y Kwi¹ qm¹Qj b, Ketj¹ wekig
j Bq¹mQj b, Ges ZZq¹ w¹etm gZi¹ nBtZ D¹ w¹CZ nBq¹mQj b/

(3) hxi¹ wK GBjfc f¹te Avmt¹eb thb Avgiv Zvnit¹
t¹l²z c¹b?

Øt¹ L, wZib Øt¹gN mnKt¹i Avmt¹ZtQb, Ø Avi c¹Z²K P¹¶
Zvnit¹K t¹l²te/ Ø (c¹K²kZ evK¹ 1:7, c¹l²g Ask)/

hxi¹ hLb c¹piq Avmt¹eb ZLb hvniv R¹neZ AvtQb
Zvnit¹ i gta¹ aw¹ØR Aaw¹ØR mKt¹b Zvnvi c¹piMgb
t¹l²teb/

hxi¹ w¹b¹R Zvnvi AvMgt¹bi `K¹ m¹u²K¹q¹mQj b?

ØAvi ZLb gbj¹c¹ti¹ w¹P¹y AvKt¹k t¹Lv h¹Bte, Avi
ZLb c¹lexi mg¹q tM¹øx w¹jc Kwi¹te, Ges lgbj¹c¹ti¹K
AvKv¹q tgN¹i t¹ci¹utg I gnu c¹Z²tc Avmt¹Z t¹l²te/ (gw¹
24:30)/

Av¹gut¹ i c¹lexi c¹Z²K R¹neZ e¹w² hxi¹ c¹piMgb t¹l²te/

4) hxi¹ hLb Avmt¹eb ZLb hvniv Zvnvi m¹x nBteb?

ØAvi hLb gbj¹c¹j¹ mg¹q `Z m¹½ Kwi¹ qv Avcb c¹Z²tc
Avmt¹eb, ZLb wZib wBktU c¹Z²tc i msnvmtb ewmt¹eb/ (gw¹
25:31)

ØØ¹ Kwi¹ qv t¹L² hxi¹ hLb Ømg¹-`ZMY Øviv c¹ti¹eoZ Ae¹lq¹
wBktU c¹Z²tc Avmt¹eb ZLb tmB `K¹ tKgb nBte/

5) hxi¹ i AvMgt¹bi w¹b wK Avgiv ce¹nBtZ ejj¹ tZ c¹mi?

ØK¹š¹ tmB w¹tb¹i I tmB `tEi Z¹ tKnB R¹tb¹b bv,
c¹j¹ R¹tb¹b bv, tKej wCZv R¹tb¹b/...GB Kvi Y tZvgiv¹ c¹Z²
vK, tKb¹b th `E tZvgiv¹ g¹tb Kwi¹te bv, tmB `tE gbj¹c¹j¹
Avmt¹eb/ (gw¹ 24:36,44)/

c¹Z²tk¹ hxi¹ t¹M²ieqg AvMgb t¹l²te, Zte At¹b¹tk¹
nBv¹ w¹l²g¹ Ac¹z w¹Kt¹e/ hxi¹ AvMgt¹bi w¹l²g¹ Ø Avcib wK
e¹ØMZ f¹te c¹r¹Z?

3/ hxi¹ hLb c¹piq Avmt¹eb ZLb wZib wK Kwi¹teb?

(1) hxi¹ mKj c¹ti¹Y c¹Ø² M¹tk (gtbvbz¹ M¹tk)
GK¹ Kwi¹teb/

ØAvi wZib gnu Zixa¹Ø mnKt¹i Avcb `ZMY¹K t¹ci¹Y
Kwi¹teb; Zvnvi AvKt¹ki GK¹ mg¹q Aeta¹ Ab¹ mg¹q
ch¹S- P¹ni evqj nBtZ Zvnvi gtbvbz¹ M¹tk GK¹
Kwi¹teb/ (gw¹ 24:31)

hw̄ Avcīb hrīt̄K Avcbvi ū̄q I R̄eb c̄f̄Z
K̄īt̄Z AbgīZ w̄q̄ _v̄Kb, Avcīb Avb̄t̄` ī
m̄n̄Z Z̄n̄it̄K Avcbvi c̄w̄_̄v̄Zv̄ m̄m̄te M̄b̄Y
K̄īt̄eb/

(2) h̄kygZ āw̄s̄R̄ M̄t̄K D̄l̄ v̄cb K̄īt̄eb/
Óv̄i Y c̄f̄j̄ q̄s̄ Avb̄ āib̄ mn̄, c̄āb̄ `f̄Zī ie mn̄, Ges
Ck̄f̄ī ī Z̄x̄ēr̄` mn̄ M̄n̄B̄t̄Z b̄wḡv̄ Āw̄m̄t̄eb, Óv̄i h̄n̄iv̄
L̄t̄o ḡq̄t̄Q̄, Z̄n̄iv̄ c̄l̄t̄ḡ D̄l̄t̄ē (1̄l̄_̄l̄ b̄x̄K̄īq̄ 4:16)/

h̄ī D̄P̄ ie mn̄K̄īt̄ M̄n̄B̄t̄Z b̄wḡv̄ Āw̄m̄t̄eb/ Z̄n̄iv̄
K̄īĒk̄j̄ x̄ ie mḡM̄ek̄ īb̄t̄ē/ Z̄n̄iv̄ īt̄ē mḡ-Kē t̄b̄ī
j̄_̄l̄ j̄_̄l̄ ḡZ̄ t̄j̄ v̄K̄ī, h̄n̄iv̄ h̄M̄ h̄M̄ ēw̄c̄v̄ h̄īt̄K̄ M̄b̄Y
K̄īq̄t̄Q̄b̄ Z̄n̄iv̄ c̄b̄ī w̄l̄ Z̄ n̄B̄t̄eb/ tm̄B̄ w̄b̄U K̄ZB̄b̄
Avb̄t̄` ī n̄B̄t̄ē!

(3) h̄ī Z̄n̄iv̄ ĀM̄ḡt̄b̄ īḡȳl̄ ḡZ̄ āw̄s̄R̄ M̄t̄K̄ īf̄c̄īš̄
w̄l̄ Z̄ K̄īt̄eb̄ b̄v̄, M̄K̄ R̄m̄ēZ̄ āw̄s̄R̄ M̄t̄K̄ īf̄c̄īš̄ Z̄
K̄īt̄eb̄/

Óct̄ī Avḡīv̄ h̄n̄iv̄ R̄m̄ēZ̄ Āw̄Q̄ h̄n̄iv̄ Āēk̄ō
_̄M̄Kē, Avḡīv̄ Āv̄K̄t̄k̄ c̄f̄j̄ m̄n̄Z̄ m̄v̄l̄v̄r̄ K̄īēv̄ī w̄b̄ḡĒ
GK̄m̄t̄z̄ Z̄n̄it̄` ī m̄n̄Z̄ t̄ḡN̄h̄īt̄M̄ b̄Z̄ n̄B̄ē; Av̄ī GB̄īf̄c̄
m̄Z̄Z̄ c̄f̄j̄ m̄t̄z̄ _̄M̄Kē (1̄l̄_̄l̄ b̄x̄K̄īq̄ 4:17)/

Ab̄S̄-R̄ēt̄bī w̄b̄ḡĒ Avḡīv̄ M̄t̄K̄ c̄f̄Z̄ K̄īt̄Z̄ L̄t̄o
Avḡīt̄` ī ḡZ̄ī Āāb̄ k̄īt̄K̄ P̄gr̄K̄vī Aḡī k̄īt̄ī īf̄c̄īš̄
K̄īt̄eb̄/

Ø̄L̄, Āw̄ḡ t̄Z̄ḡw̄ M̄t̄K̄ GK̄ w̄b̄M̄p̄ Z̄Ēj̄ ēij̄; Avḡīv̄
m̄K̄t̄j̄ w̄b̄M̄n̄B̄ē b̄v̄, M̄K̄s̄ m̄K̄t̄j̄ īf̄c̄īš̄K̄Z̄ n̄B̄ē; GK̄
ḡn̄t̄Z̄P̄ ḡt̄ā P̄f̄j̄ c̄j̄ t̄K̄, t̄K̄Ī Z̄īr̄āt̄b̄t̄Z̄ n̄B̄ē; t̄K̄b̄b̄
Z̄t̄x̄ ēw̄R̄t̄ē, Z̄n̄it̄Z̄ ḡt̄Z̄īv̄ Āf̄j̄ n̄B̄q̄v̄ D̄l̄w̄c̄Z̄ n̄B̄t̄ē,
Ges Avḡīv̄ īf̄c̄īš̄K̄Z̄ n̄B̄ē/ K̄ī Y GB̄ T̄l̄q̄Yq̄t̄K̄ Āf̄j̄Z̄v̄
c̄w̄īav̄ K̄īt̄Z̄ n̄B̄t̄ē, Ges GB̄ ḡĒq̄K̄ AḡīZ̄v̄ c̄w̄īav̄
K̄īt̄Z̄ n̄B̄t̄ē (1̄K̄ī š̄q̄ 15:51-53)/

h̄ī h̄L̄b̄ Āw̄m̄t̄eb̄ ÓAvḡīv̄ īf̄c̄īš̄K̄Z̄ n̄B̄ē/ Ó ḠK̄ēv̄ īP̄š̄
K̄ī `b̄: t̄K̄b̄ M̄š̄ēīZ̄, c̄v̄īj̄ v̄B̄m̄m̄, Ā_̄ēv̄ K̄īȲv̄ī Av̄ī b̄v̄B̄/
n̄w̄m̄c̄v̄Z̄ȳ m̄ḡn̄ ēŪ K̄ī `b̄ Ges Āt̄š̄w̄l̄q̄v̄ī M̄p̄ m̄ḡn̄ īx̄
īv̄L̄b̄/ L̄t̄o Āw̄m̄q̄t̄Q̄b̄!

(4) h̄ī m̄K̄j̄ āw̄s̄R̄ M̄t̄K̄ GK̄t̄T̄ -̄M̄ḡ B̄q̄ h̄īB̄t̄eb̄/

h̄ī w̄b̄RB̄ tm̄B̄ c̄l̄Z̄ Áv̄ K̄īq̄t̄Q̄b̄, ÓĀw̄ḡ c̄b̄īv̄q̄
Āw̄m̄ē Ges t̄Z̄ḡw̄ M̄t̄K̄ Avḡī m̄n̄Z̄ Avḡī w̄c̄Z̄v̄ī ēv̄l̄t̄Z̄
j̄ B̄q̄v̄ h̄īB̄ē (t̄L̄b̄ th̄nb̄ 14:1-3)/ c̄w̄_̄v̄Z̄v̄ c̄l̄w̄k̄
t̄j̄ v̄K̄t̄` ī D̄f̄t̄k̄ w̄c̄Z̄ī ēt̄j̄ b̄, Ótm̄B̄ w̄q̄w̄āv̄ī -̄M̄
t̄Z̄ḡīt̄` ī w̄b̄ḡĒ m̄w̄ĀZ̄ īw̄q̄t̄Q̄ (1̄c̄Z̄ī 1:4)/ Ck̄f̄ī
b̄M̄īx̄, b̄Z̄b̄ w̄h̄īf̄k̄t̄j̄ḡ t̄ w̄l̄t̄Z̄ M̄K̄f̄c̄ Ges -̄M̄ḡ w̄c̄Z̄v̄ī
m̄p̄ú̄t̄K̄ēv̄īȲī c̄v̄B̄ēv̄ w̄b̄ḡĒ Ab̄j̄Ūb̄ K̄īēv̄ī R̄b̄ Avḡīv̄
Av̄ī Ī AM̄b̄ī n̄B̄t̄Z̄ c̄w̄ī/

(5) h̄ī c̄c̄ Ges `f̄LK̄ó w̄P̄īt̄b̄ w̄b̄ḡĒ `īt̄f̄Z̄ K̄īt̄eb̄/
`p̄MȲ- h̄n̄iv̄ī c̄b̄t̄ c̄b̄t̄ h̄ī ī T̄l̄ḡv̄ c̄l̄v̄l̄v̄b̄ K̄īq̄t̄Q̄, c̄K̄Zc̄t̄
Z̄n̄iv̄ī w̄b̄t̄R̄w̄ M̄t̄K̄ ḡZ̄ī w̄t̄K̄ j̄ B̄q̄v̄ w̄b̄ḡt̄Q̄/ h̄L̄b̄ Z̄n̄iv̄ī h̄īt̄K̄
t̄ḡN̄ n̄B̄t̄Z̄ Z̄n̄it̄` ī w̄t̄K̄ b̄w̄ḡv̄ Āw̄m̄t̄Z̄ t̄ w̄l̄t̄ē, n̄V̄r̄ Z̄n̄it̄` ī
c̄t̄c̄ī m̄t̄P̄Z̄b̄Z̄ c̄ḡȲ K̄īt̄ē th̄ Z̄n̄v̄ en̄b̄ K̄ī AZ̄s̄-
tē` b̄v̄` v̄q̄k̄; Z̄n̄iv̄ī c̄v̄īv̄ō ī c̄ēȲZ̄M̄Ȳt̄K̄ w̄P̄r̄K̄ī K̄īq̄v̄ ēij̄t̄ē,
ÓAvḡīt̄` ī D̄c̄t̄ī c̄w̄Z̄Z̄ī n̄l̄, w̄h̄īb̄ w̄m̄s̄n̄m̄t̄b̄ ēw̄m̄v̄ Āv̄t̄Q̄b̄, Z̄n̄iv̄ī
m̄āj̄ n̄B̄t̄Z̄ Ges t̄ḡl̄k̄v̄ēt̄K̄ t̄j̄v̄ā n̄B̄t̄Z̄ Avḡīv̄ M̄t̄K̄ j̄ K̄īB̄q̄v̄
īv̄L̄ī0̄ (c̄K̄ūK̄z̄ ēv̄K̄ 6:16)/ Z̄n̄iv̄ī h̄ī ī w̄ī `w̄ī m̄āj̄
`w̄īt̄b̄ Āt̄c̄t̄v̄ ḡz̄ī t̄k̄q̄ ḡt̄b̄ K̄īt̄ē/

Z̄n̄iv̄ī R̄t̄b̄ th̄, th̄ ie Āv̄K̄ī n̄B̄t̄Z̄ GL̄b̄ M̄īR̄q̄v̄
D̄l̄t̄Z̄t̄Q̄ Z̄n̄v̄ī ḠK̄` v̄ Z̄n̄v̄ī M̄t̄K̄ -̄M̄ḡ Ab̄j̄M̄ M̄b̄Ȳ K̄īt̄Z̄
K̄īK̄Z̄-̄ḡb̄w̄Z̄ K̄īq̄t̄Q̄j̄ / h̄n̄iv̄ī Ā_̄ēv̄ Āv̄b̄` Ā_̄ēv̄
c̄ḡh̄p̄v̄ī t̄ḡt̄n̄ c̄w̄M̄t̄j̄ ī ḡZ̄ Q̄j̄Ūq̄ w̄b̄t̄R̄w̄ M̄t̄K̄ n̄v̄īv̄B̄q̄v̄
t̄d̄j̄ q̄t̄Q̄, GL̄b̄ Z̄n̄iv̄ī ēj̄S̄t̄Z̄ c̄w̄īq̄t̄Q̄ th̄ R̄ēt̄b̄ī ḠK̄ḡī c̄K̄Z̄
c̄q̄v̄R̄b̄q̄w̄b̄m̄ Z̄n̄iv̄ī Āēt̄j̄v̄ K̄īq̄t̄Q̄/

B̄v̄ī ḠK̄W̄ ḡt̄b̄v̄ēj̄ -̄P̄Ȳv̄īx̄ ,̄B̄ Z̄` c̄K̄v̄ī/ m̄t̄ēc̄w̄ī,
Z̄n̄it̄` ī ḡt̄ā ḠK̄R̄t̄b̄ī l̄ēb̄ō n̄B̄ēv̄ī c̄l̄q̄īR̄b̄ w̄Q̄ b̄v̄/ Ck̄j̄
w̄b̄t̄R̄b̄ ēij̄q̄t̄Q̄b̄, Ó`p̄ t̄j̄v̄K̄ī ḡt̄Ȳ Avḡīv̄ m̄t̄š̄h̄ b̄v̄B̄ō̄
(w̄h̄īn̄t̄®j̄ 33:11)/ ÓK̄Z̄K̄ `p̄j̄ t̄j̄v̄K̄ th̄ w̄b̄ō n̄q̄, Ḡb̄ ēw̄m̄b̄
Z̄n̄iv̄ī b̄v̄B̄; ēis̄ m̄K̄t̄j̄ t̄h̄b̄ ḡb̄ c̄w̄īēĒb̄ ch̄S̄-̄c̄w̄l̄Q̄t̄Z̄ c̄v̄q̄, Ḡb̄
Z̄n̄iv̄ī ēw̄m̄b̄ō̄ (2̄w̄c̄Z̄ī 3:9)/ h̄ī Avḡīt̄` ī w̄b̄K̄t̄Ū K̄īK̄Z̄-̄ḡb̄w̄Z̄
K̄īq̄v̄ ēij̄t̄Z̄Q̄b̄, Ót̄n̄ c̄īīk̄l̄s̄-̄l̄ f̄v̄īp̄ūs̄-̄t̄j̄v̄K̄ m̄K̄j̄, Avḡīv̄
w̄b̄K̄t̄Ū Āv̄B̄m̄, Āw̄ḡ t̄Z̄ḡw̄ M̄t̄K̄ w̄ēk̄t̄ḡ w̄t̄ē (ḡl̄ 11:28)/ M̄K̄s̄;
Āw̄k̄j̄m̄īf̄c̄, Āt̄b̄t̄K̄ Z̄n̄iv̄ī ḡj̄ ēv̄b̄ Āv̄v̄b̄t̄K̄ c̄v̄ K̄īv̄B̄q̄v̄
w̄b̄q̄t̄Q̄/

4/ h̄ī ī ĀM̄ḡt̄b̄ī R̄b̄" Āv̄c̄b̄ M̄t̄Z̄?

h̄īī Z̄n̄iv̄ī m̄n̄Z̄ _̄M̄K̄ēv̄ī R̄b̄ Avḡīv̄ M̄t̄K̄ GK̄ t̄m̄š̄ī ēḡq̄
f̄w̄ēt̄z̄ī w̄b̄ð̄q̄z̄v̄ w̄q̄ ēij̄q̄t̄Q̄b̄, ÓAvḡīv̄ī w̄c̄Z̄v̄ī M̄t̄n̄ō̄/ B̄n̄ī
w̄b̄ḡĒ ḡj̄ īm̄m̄t̄ē Z̄n̄it̄K̄ Z̄n̄v̄ī R̄ēb̄ w̄t̄Z̄ n̄B̄q̄t̄Q̄!

Ø̄Z̄ḡīb̄ L̄t̄ōl̄ ÓĀt̄b̄t̄K̄ī c̄v̄c̄ f̄v̄ī Z̄j̄q̄v̄ j̄ B̄ēv̄ī w̄b̄ḡĒō̄
ḠK̄ēv̄ī D̄r̄m̄p̄ w̄b̄q̄t̄Q̄b̄; M̄K̄ `p̄j̄b̄ ÓZ̄q̄ēr̄īv̄ī, w̄b̄v̄ c̄t̄c̄, Z̄n̄v̄ī M̄t̄K̄
`k̄b̄ w̄t̄ē, h̄n̄iv̄ī c̄īīt̄v̄ī w̄b̄ḡĒ Z̄n̄v̄ī Āt̄c̄t̄v̄ K̄t̄īō̄ (B̄l̄q̄ 9:28)/

c̄w̄ī_̄v̄Z̄v̄, w̄h̄īb̄ Avḡīt̄` ī c̄c̄ Z̄j̄q̄v̄ j̄ B̄ēv̄ī R̄b̄` p̄j̄k̄
ḡZ̄īēȲ K̄īq̄t̄Q̄j̄b̄, M̄K̄ `p̄j̄b̄ ÓZ̄q̄ēr̄īv̄ī Ó Āw̄m̄t̄ēb̄ Ges Óh̄n̄iv̄īv̄
Z̄n̄v̄ī w̄b̄ḡĒ Āt̄c̄t̄v̄ K̄īt̄Z̄Q̄b̄ Z̄n̄it̄` ī w̄b̄ḡĒ w̄Z̄b̄ c̄w̄ī_̄v̄Z̄v̄ī
j̄ B̄q̄v̄ Āw̄m̄t̄ē/ Ó Avḡīt̄` ī w̄b̄K̄t̄Ū c̄w̄ī_̄v̄Z̄v̄ī w̄ēr̄ī w̄b̄ḡĒ L̄t̄ō
w̄b̄t̄R̄t̄K̄ D̄r̄m̄M̄C̄K̄īq̄t̄Q̄b̄/ M̄K̄s̄ `p̄j̄b̄ ÓZ̄q̄ē ĀM̄ḡb̄ ēZ̄īZ̄ p̄j̄k̄ ē_̄c̄
n̄B̄t̄ē/ L̄t̄ō Avḡīv̄ M̄t̄K̄ Z̄n̄iv̄ī m̄n̄Z̄ Ab̄š̄k̄j̄ _̄M̄K̄ēv̄ī R̄b̄`
w̄b̄ð̄q̄z̄v̄ w̄t̄Z̄ P̄v̄b̄/ Z̄n̄iv̄ī R̄b̄, Avḡīv̄ M̄t̄K̄ Āēk̄B̄ Z̄n̄it̄K̄ GB̄
ḡn̄t̄Z̄C̄Avḡīt̄` ī c̄w̄ī_̄v̄Z̄v̄ī l̄t̄ Avḡīt̄` ī w̄q̄t̄K̄ w̄b̄q̄š̄ȳ
K̄īt̄Z̄ w̄t̄Z̄ n̄B̄t̄ē/

1945 m̄t̄j̄ ī 16B̄ ĀM̄ó̄, D̄Ēī P̄t̄b̄ī m̄v̄b̄Ūs̄ Gī Āw̄l̄b̄v̄ī
gā w̄q̄v̄ ḠK̄W̄ T̄l̄ `p̄j̄ ēij̄ K̄ t̄ Š̄ov̄B̄t̄Z̄ t̄ Š̄ov̄B̄t̄Z̄ w̄P̄r̄K̄v̄ K̄īq̄v̄

ewj tZlQj th, tm AvKvk GKU tcb- t`wLqvtQ/ mKj
mPq Aštib eW³MY t`ŠovBqv evnti Awmqqv AvKvkki
w³K ZvKvBj / GB mKj b bvi MY k¹ RvZ unmti
Ricvbx^t i Šiv ev nBqv erm^ti ci ermi wbtm¹, ewA²
I nZvkvM⁰ Ae¹q Rieb hvcb Kwi tZlQj / GKU gv¹
wRbom hrvv AtbKtK AwZKfite mRe i wLqvtQj : Zvnn
nBj Avkv th, GKU b h¹ mgvB nBte/

hLb Zvnni v eS¹tZ cwi j th, tcbU nqZ Zvnt¹ i
w³g E AwmtZtQ Zr¹Yir 1500 Rb ePqv _vKv Aštib
eW³etMP gta¹ GKU e¹jwZK kni Y cewZ nBqv tMj /
wegvbiUj Ab hLb AvAKZi Zxe¹nBj, ZLb GK eW³
D¹P¹-ti wPrKvi Kwi qv ejij, ð¹L, wegvbiUj M¹q
Avtgvi Kvi cZvKv AvKv i unqvtQ! Avi ZLb GKU Awkjm¹
nZejxKi KÉ¹ wPrKvi Kwi qv ejij, t¹L Zvnni
Avgt¹ i t`wLqv nvZ bwotZtQ! Zvnni v Rv¹b Avgt¹
Kvnviv Zvnni v Avgv¹ M¹K j BtZ AwmtZtQb/

GB gntZ¹Qb¹ cwi nZ, Kvi¹ Aekó Ni glx
RbZv Zvnt¹ i D¹ERbv awi qv i wL¹tZ cwi tZlQj bv/
n-¹% c¹Y¹A wmeK wek; Lj pwi¹ tK QovBqv cwoj / RbZv
PuiKvti NjtZ _wKj, Zvnni v Zvnt¹ i mte¹P KtE
wPrKvi Kwi tZ j wMj, tKn tKn Zvnt¹ i nvZ brovBtZ
_wKj Ges Kwi tZ _wKj /

nVr RbZv¹ g eU nBqv Awm¹ Ges Zvnni v bxi te
ZvKvBqv i nj / wegvbiUj b¹tPi wKv nVr Lyj qv tMj
Ges tj vKv evni nBqv Awmqqv c vi umjU evZv¹m fwm¹tZ
_wKj / Zvnt¹ i D¹xvi KÉ¹MY tKv¹ GKU b Awmtb Ggb
b¹t; Zvnni v AvRB AwmtZtQb, Zvnt¹ i gvtS GLbB!

D¹0yj Z RbZv P¹t i tZv¹tYi w¹tK AM¹hi nBj /
D¹P¹ vj v¹tbi Dci nBtZ tgikbMib Zvnt¹ i w¹tK ZvK¹
Kwi qv i unqvtQ Bnv fw¹ev¹ tKn _wgqv hvb bvB/ AtbK
ermi nZvkv Ges wbtm¹ Rieb hvctbi ci, Zvnni v tZv¹Y
w¹qv thLvtb Q¹xtmbv Aezi Y Kwi tZlQj tM¹B w¹tK Aet¹a
aw¹eZ nBj /

AbiZ wej t¹x¹RbZv Xj O¹xtmbw¹ M¹K Zvnt¹ i
Kuta j Bqv w¹k¹etii gta¹ w¹hvi qv Awm¹ j w¹k¹etii tmbva¹
tKv¹ h¹ e¹ZiZB AvZ¹hgc¹ Kwi j c¹KZc¹ h¹ tK¹
nBqv tMj / w¹axbZv Awm¹ j c¹w¹ex Avevi m¹uY¹bZb
nBj /

KuN¹B Avgt¹ i Ckj, Avgt¹ i cwi t¹vZv, Avgv¹ M¹K
D¹xvi Kwi tZ AvKvk nb¹tZ bwgqv Awmtb/ Aet¹k¹tI
gvb¹tI c¹Z gvb¹tI fqv¹bK w¹boiZvi m¹uN¹C¹wZvnt¹mi
Aemvb nBte/ tM¹B w¹b weRqvb¹ nBte, met¹k¹tI hLb
Avgt¹ t¹Le: wZl¹ w¹bKtU AwmtZtQb; ðAwg t¹wL¹tZ c¹vB
zMY Zvnt¹ i Zix evRvBtZtQb¹ ZLb Avb¹ a¹wb
nBte/ hZ¹Y ch¹s Avgt¹ mn¹ Kwi tZ cwi e ZZ¹Y ch¹s
a¹wb Zxe¹nBtZ _wKte, tMSi tev¹4j tgN AvAKZi D¹4j
nBtZ _wKte/ Zte hLb Avgt¹ eS¹tZ cwi th, wZl¹

Avgt¹ t¹tLb, wZl¹ Avgt¹ Rv¹bb Awg tK¹ ZLb Avgt¹
Avgt¹ i w¹o w¹divBtZ cwi e bv/ Avgt¹ AeY¹bxq Avb¹ i m¹nZ
Rw¹tZ cwi e, wBt¹ Avgt¹ i Ckj, wZl¹ Avgt¹ Rb¹
AwmtZtQb, tKv¹ GKU b b¹t, wK¹S' AvR, wK¹S' AvR, wK¹
G¹WY/0

Avc¹ b wK tM¹B tM¹si egq i wRv¹K wM¹g Rv¹b¹ Rv¹
c¹tZ? hri c¹tZ bv nBqv v¹Kb, Ab¹M¹ Kwi qv GLbB hri tK
eW³MZi¹c Avcbv¹ Rv¹t¹b Avgs¹ Rv¹b¹ Ggb mgq GB
c¹w¹extZ hri i AwMgtb c¹w¹eri mKj mgm¹ v¹ mgvab¹ nBqv
hvBte, m¹zivs Avcbv¹ ü¹tq Zvnni AwMgb Avcb¹K Avcbv¹
^b¹b Rv¹t¹b mgm¹ v¹ mgvab¹ c¹t¹i c¹wig¹Y m¹nvh¹
Kwi te/ gnv mgm¹ v¹ mgvab¹Kvix Avcb¹K Avcbv¹ c¹t¹i t¹vl
Ges c¹t¹i tevSv nBtZ g¹3 w¹tZ c¹t¹i b Ges Avcb¹K Ab¹
Rieb w¹tZ c¹t¹i b/

tKv¹ eW³i Rv¹t¹b hri i AwMgb Zvnt¹K wP¹t¹b Rb¹
bvUKxq fv¹e c¹w¹ieZ¹ Kwi qv w¹tZ c¹t¹i, thgb hri i AwMgb
Avgt¹ i c¹w¹extK i fc¹s¹Z Kwi te/ Avc¹ b hri tZ w¹f¹P Kwi tZ
c¹t¹i b/ wZl¹ Avcb¹K Zvnni AwMgtb¹ w¹g¹E c¹tZ Kwi t¹eb Ges
Avcb¹K GKU Ab¹-m¹l Rv¹t¹b PgrKvi w¹b¹oqZv c¹t¹b
Kwi t¹eb/

Ame®vi *DĒi c̄ 8*
hxī hLb Avcbri Rb” AvBtmb

hLb hxī Avcbri *bigE Awm̄teb Ame®vi*, *m̄n̄qKv 8*,
cW Ki'b, Zvici GB DĒi c̄iU c̄iY Kwi qv AvRB
hb̄y iLZ iLKiBiq iLK thitM tc̄iY Ki"b:

Ame®vi
RicI e. -80
XvKv-1000, evsjit'k

hLb hb̄y iLZ c̄k̄yj DĒi ij iLteb, ZLb
Avcbri DĒi LjRevi bigE ØAme®vi Ø m̄n̄qKvU c̄biq
cW Kwi tZ c̄iibj DĒi LjRqv DĒi iLgtb iLjp/ DĒi
c̄īi c̄iZKvU c̄īk̄e msL̄i Ame®vi b̄t`RK 8 Gi
33Zg Abf"Q` b̄t`R Kti thLvtb c̄iLji DĒi c̄iL qv
hBtZ c̄iibj /

evig c̄īk̄c̄ī E c̄īk̄e msL̄ibjmti Ame®vi
m̄n̄qKv 8 Gi b̄t`R Abf"Q` iLc̄biq cW Ki'b,
Zvici c̄iZKvU mZ Dl̄3i c̄teqk̄iPý c̄iLb Ki'b/

1/ *hxī iMqim̄tYi c̄teØ c̄iZÁv Kwi qm̄otj b,*
ØAme c̄biq iLqiv Ame/Ø

ÑÑÑ evBtēj hxī i iLZq Avmgb m̄uK®AšZZ
2,500 evi Dfj L-iLqitQ/

ÑÑÑ hxī th Awm̄teb tm̄B c̄iLg c̄iZÁU thtnZi
cYhBqv iLqitQ, tm̄tnZi Avgiv iLb̄tZ nBtZ c̄wi
th iLZ iLZqevi Awm̄teb/

2/ *hxī i iLZq Avmgb iLqitq iKQB _B _iLkt*
bv,
ÑÑÑ hxī c̄KZ ēiL3 iLm̄te iLZq Avmgb
Kwi teb/
ÑÑÑ hxī hLb c̄biq Awm̄teb ZLb c̄iZK RmeZ
ēiL3 Zm̄itK t̄ iLte/

ÑÑÑ hxī hLb Awm̄teb ZLb iMq `ZMY Zunvi
m̄t½ Awm̄teb/

ÑÑÑ hxī KLb Awm̄teb Zunvi myb̄t`R ZniL
evBtēj ejj qv t̄ q/

3/ *hxī hLb c̄biq Awm̄teb,*

ÑÑÑ iLZb mKj c̄wi iLyc̄B tj vKw`Mtk GK̄ Kwi teb
hvnvi Zvnvi AtcPv Kwi tZtQb/

ÑÑÑ iLZb mKj gZ awiØR Mtk RvMBteb, hvnvi
Zvnvi`i Ketj NgvBqv iLqitQb/

ÑÑÑ iLZb mKj awiØR Mtk GK̄ iLZ Kwi teb, myzis
Zvnvi Avi KLbI Amj`nBteb bv Ges KLbI gZieY
Kwi teb bv/

ÑÑÑ iLZb awiØR Mtk GK̄ iLZ Kwi teb Ges Zvnw`Mtk
-MqBqv hBteb/

ÑÑÑ GB c̄iLextZ evm Kwi evi Rb” KwiZcq awiØR MYtK
iLZb GB c̄iLextZ iLqiv hBteb/

ÑÑÑ `pMY, hvnvi GB c̄iLextZ RmeZ iLqitQ
Zvnw`Mtk aLsm Kiv nBte/

4/ *Avcbri ØAme®vi Ø b̄t`RK-8 Gi PZL®Abf"Q` iL*
c̄biq cW Ki'b, Zvnvi ci iLZ c̄iLji DĒi
Avcbri b̄tRi gb nBtZ ij Lp:
hxī i mZj Avmgb m̄uK®Avcbri Abfuz iK?

.....
.....